

# M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS - GARAND RECOIL SPRING

## Individual Springs To Improve Functioning

Recoil springs give improved functioning, more reliable chambering.



## Attributes

- Name: GARAND RECOIL SPRING
- Manufacturer: WOLFF
- Product no.: 969166200
- Mfr. No.: 16620
- Make: Springfield
- Model: M1 Garand
- Delivery weight: 0.068kg
- Shipping height: 8mm
- Shipping width: 122mm
- Shipping length: 287mm

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING](#)
- [English: M1 Garand & M1A/M14 Springs Recoil Spring Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para Muelles de Retroceso M1 Garand & M1A/M14 de WOLFF](#)
- [Français: Guide de sécurité pour les ressorts de recul M1 GARAND & M1A/M14 de WOLFF](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprężyn Odrzutowych M1 GARAND & M1A/M14](#)
- [Suomi: M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání pružin M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING](#)

# Sicherheitshinweise für M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING

## Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf der M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING. Diese Rückstoßfedern sind darauf ausgelegt, die Funktionalität Ihrer Waffe zu verbessern und einen zuverlässigen Zuführen der Patronen zu gewährleisten. Um die Sicherheit bei der Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten, sollten Sie die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen sorgfältig lesen und befolgen.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Rückstoßfedern in einer sicheren und kontrollierten Umgebung verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt von Kindern und anderen gefährdeten Personen fern.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich über Rückrufupdates auf der EU Safety GatePlattform.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, wenn Sie mit der Waffe oder den Rückstoßfedern arbeiten.
- Stellen Sie sicher, dass die Waffe entladen ist, bevor Sie die Rückstoßfedern installieren oder entfernen.
- Lassen Sie die Rückstoßfedern nur von qualifiziertem Personal installieren oder warten.
- Achten Sie darauf, dass die Rückstoßfedern korrekt installiert sind, um Verletzungen oder Fehlfunktionen zu vermeiden.
- Verwenden Sie keine beschädigten oder abgenutzten Rückstoßfedern, da dies zu gefährlichen Situationen führen kann.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Vorbereitung

- Überprüfen Sie, ob alle Teile der Rückstoßfeder im Lieferumfang enthalten sind.
- Stellen Sie sicher, dass Sie einen sauberen und gut beleuchteten Arbeitsbereich haben.

### 2. Installation

- Entladen Sie die Waffe vollständig.
- Entfernen Sie die alte Rückstoßfeder gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Setzen Sie die neue Rückstoßfeder vorsichtig an der vorgesehenen Stelle ein.
- Überprüfen Sie, ob die Feder sicher und richtig positioniert ist.

### 3. Nutzung

- Führen Sie vor dem Schießen einen Funktionstest durch, um sicherzustellen, dass die Rückstoßfeder ordnungsgemäß funktioniert.
- Achten Sie während des Schießens auf ungewöhnliche Geräusche oder Verhaltensweisen der Waffe.

### 4. Wartung

- Reinigen Sie die Rückstoßfeder regelmäßig, um eine optimale Leistung zu gewährleisten.
- Lagern Sie die Waffe an einem trockenen und sicheren Ort.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alte Rückstoßfedern gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile der Rückstoßfeder sicher verpackt sind, um Verletzungen während der Entsorgung zu vermeiden.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für weitere Unterstützung oder Fragen zu diesem Produkt stehen Ihnen verschiedene Ressourcen zur Verfügung. Bitte konsultieren Sie die Website des Herstellers oder wenden Sie sich an den Verkaufsstellen, bei denen Sie das Produkt erworben haben.

Bitte beachten Sie, dass es wichtig ist, alle Sicherheitsrichtlinien zu befolgen, um Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten.

# M1 Garand & M1A/M14 Springs Recoil Spring Safety Instructions

## Introduction

Thank you for choosing the M1 Garand & M1A/M14 Recoil Spring manufactured by WOLFF. This safety instruction guide is designed to provide you with essential information for the safe use, installation, and disposal of your recoil spring. Please read this guide carefully to ensure safe handling and operation.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the recoil spring is compatible with your specific firearm model.
- Always handle firearms with care and follow standard firearm safety practices.
- Store the recoil spring in a dry, secure location away from children and unauthorized users.
- Regularly inspect the recoil spring for any signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, such as eye protection, when handling the recoil spring.
- Do not use the recoil spring if it shows signs of damage, such as cracks or deformation.
- Ensure that the firearm is unloaded before installing or replacing the recoil spring.
- Follow the manufacturer's instructions for installation to avoid potential hazards.
- Keep hands and body clear of the firearm's action during operation.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation

- Ensure the firearm is completely unloaded.
- Gather necessary tools for installation, including a screwdriver and appropriate safety equipment.

### 2. Installation Steps

- Remove the existing recoil spring from the firearm, if applicable.
- Inspect the recoil spring housing for any debris or damage.
- Insert the new recoil spring into the recoil spring housing, ensuring it is seated correctly.
- Reassemble the firearm according to the manufacturer's instructions.

### 3. Usage

- Test the firearm in a safe and controlled environment after installation.
- Monitor the performance of the recoil spring during use and check for any irregularities.

## Disposal Instructions

- Dispose of the recoil spring in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the recoil spring in regular household waste.
- If the recoil spring is damaged or no longer usable, contact a local waste management facility for proper disposal options.

## Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the M1 Garand & M1A/M14 Recoil Spring, please reach out to your local dealer or the manufacturer for assistance. Ensure that you have the product details available for reference.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your M1 Garand & M1A/M14 Recoil Spring. Thank you for your attention to safety.



# Guía de Instrucciones de Seguridad para Muelles de Retroceso M1 Garand & M1A/M14 de WOLFF

## Introducción

Gracias por elegir los muelles de retroceso M1 Garand & M1A/M14 de WOLFF. Este producto está diseñado para mejorar el funcionamiento y permitir una alimentación más fiable en tu arma. Es importante seguir estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que todos los productos no alimentarios, incluidos los muelles de retroceso, se utilicen de manera segura.
- Mantente informado sobre posibles riesgos y actualizaciones de seguridad a través de la plataforma Safety Gate de la UE.
- Si compras en línea, verifica que el vendedor cumpla con los requisitos de seguridad.
- Si eres un consumidor vulnerable, como un niño, asegúrate de que un adulto supervise el uso de este producto.
- Reporta productos inseguros o accidentes a las autoridades competentes.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
  - Riesgo de lesiones si el muelle se instala incorrectamente.
  - Riesgo de daños al arma si no se utiliza el muelle adecuado.
- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**
  - Siempre asegúrate de que el arma esté descargada antes de realizar cualquier trabajo en ella.
  - Usa gafas de seguridad durante la instalación para proteger tus ojos de posibles lesiones.
  - No fuerces el muelle en su lugar; si no encaja fácilmente, revisa la instalación.
- **Advertencias Específicas:**
  - Este producto no es adecuado para menores. Mantén los muelles fuera del alcance de los niños.
  - Solo utiliza este muelle con el modelo M1 Garand o M1A/M14 según lo indicado.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### **1. Preparación:**

- Asegúrate de tener todas las herramientas necesarias a mano.
- Verifica que el arma esté completamente descargada.

### **2. Instalación:**

- Retira el muelle viejo de acuerdo con las instrucciones del fabricante de tu arma.
- Inserta el nuevo muelle de retroceso en el compartimento correspondiente.
- Asegúrate de que el muelle esté correctamente alineado y ajustado.

### **3. Uso:**

- Realiza pruebas de funcionamiento en un entorno seguro.
- Observa el comportamiento del arma al disparar para asegurarte de que el muelle esté funcionando correctamente.

### **4. Mantenimiento:**

- Revisa regularmente el muelle por signos de desgaste o daño.
- Reemplaza el muelle si notas alguna irregularidad en su funcionamiento.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Si necesitas desechar el muelle viejo, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de armas y componentes de armas.
- No arrojes el muelle a la basura común; busca un punto de recogida adecuado para productos de este tipo.

## **Información de Contacto para Más Apoyo**

Para obtener más información sobre la seguridad de este producto, consulta con el fabricante o el distribuidor autorizado. Recuerda que es fundamental seguir todas las instrucciones de seguridad y mantenimiento para garantizar un uso seguro y efectivo.

Gracias por tu atención y por elegir nuestros productos. Tu seguridad es nuestra prioridad.

# Guide de sécurité pour les ressorts de recul M1 GARAND & M1A/M14 de WOLFF

## Introduction

Merci d'avoir choisi les ressorts de recul M1 GARAND & M1A/M14 de WOLFF. Ce produit est conçu pour améliorer le fonctionnement de votre arme et garantir un chambrage plus fiable. Afin d'assurer votre sécurité et celle des autres, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité avant d'utiliser le produit.

## Lignes directrices générales de sécurité

- Utilisez toujours le produit conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état des ressorts pour détecter toute usure ou dommage.
- Ne modifiez pas le produit de quelque manière que ce soit.
- Tenez le produit hors de portée des enfants et des animaux.
- En cas de doute sur la sécurité ou l'utilisation, consultez un professionnel.

## Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Ne jamais utiliser des ressorts de recul endommagés ou usés.
- Portez des lunettes de protection lors de l'installation ou de l'utilisation.
- Assurez-vous que l'arme est déchargée avant d'installer ou de remplacer les ressorts.
- Évitez de toucher les ressorts pendant le fonctionnement de l'arme.
- Ne jamais pointer l'arme vers soi ou vers d'autres personnes lors de l'utilisation.

## Instructions pour l'installation et l'utilisation

### 1. Préparation:

- Assurez-vous que l'arme est complètement déchargée.
- Rassemblez les outils nécessaires pour l'installation.

### 2. Installation des ressorts:

- Retirez les anciens ressorts de recul de l'arme.
- Inspectez les nouveaux ressorts pour toute anomalie.
- Installez les nouveaux ressorts en suivant les instructions du fabricant de l'arme.
- Assurez-vous que les ressorts sont correctement positionnés et fixés.

### 3. Utilisation:

- Testez le fonctionnement de l'arme dans un environnement sécurisé.
- Surveillez le comportement de l'arme lors de l'utilisation pour détecter tout problème.

## Instructions de mise au rebut

- Ne jetez pas les ressorts usés dans les ordures ménagères.
- Consultez les réglementations locales pour la mise au rebut des pièces métalliques.
- Déposez les ressorts dans un centre de recyclage approprié.

## Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez contacter le point de contact approprié en Europe. Assurez-vous de conserver votre preuve d'achat pour toute demande de support.

## Conclusion

La sécurité est primordiale lors de l'utilisation de produits liés aux armes. En suivant ces instructions et en restant vigilant, vous pouvez profiter d'une expérience d'utilisation sûre et efficace avec vos ressorts de recul M1 GARAND & M1A/M14 de WOLFF.

# Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING

## Introduzione

Grazie per aver scelto le molle di rinculo WOLFF per il M1 GARAND e M1A/M14. Questo prodotto è progettato per migliorare il funzionamento del tuo fucile e garantire un'estrazione più affidabile. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un uso corretto e sicuro.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto.
- Controlla sempre il prodotto per eventuali segni di danno prima dell'uso.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro e asciutto, lontano dalla portata dei bambini.
- Segnala eventuali incidenti o prodotti non sicuri alle autorità competenti.
- Tieni presente che le molle di rinculo possono comportare rischi se non utilizzate correttamente.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi quando installi o maneggi la molla di rinculo.
- Non tentare di modificare o riparare la molla di rinculo; in caso di problemi, contatta un professionista.
- Assicurati che il fucile sia scarico prima di installare la molla.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Assicurati che il fucile sia completamente scarico e sicuro.
- Raccogli gli strumenti necessari per l'installazione.

### 2. Installazione:

- Rimuovi la vecchia molla di rinculo seguendo le istruzioni del produttore.
- Inserisci la nuova molla di rinculo WOLFF nel fucile, assicurandoti che sia posizionata correttamente.
- Controlla che la molla sia ben fissata prima di rimontare il fucile.

### 3. Uso:

- Utilizza il fucile solo in condizioni sicure e legali.
- Segui sempre le procedure di sicurezza standard quando maneggi armi da fuoco.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Quando la molla di rinculo non è più utilizzabile, smaltiscila in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare la molla nel normale spazzatura; verifica se ci sono centri di raccolta specializzati per materiali pericolosi.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o per segnalare un problema con il prodotto, contatta il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Seguendo queste linee guida di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e responsabile delle molle di rinculo WOLFF per il tuo M1 GARAND e M1A/M14.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sprężyn Odrzutowych M1 GARAND & M1A/M14

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup sprężyn odrzutowych M1 GARAND & M1A/M14 od WOLFF. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz zalecenia dotyczące użytkowania produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan sprężyn, aby uniknąć uszkodzeń, które mogą prowadzić do niebezpiecznych sytuacji.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty oraz incydenty odpowiednim władzom.

## Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Nie używaj sprężyn, które wykazują oznaki zużycia lub uszkodzenia.
- Używaj tylko oryginalnych sprężyn od WOLFF, aby zapewnić optymalne działanie i bezpieczeństwo.
- Zawsze przestrzegaj zaleceń producenta dotyczących instalacji i użytkowania.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie do instalacji:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia.
- Przeczytaj instrukcje dotyczące instalacji przed rozpoczęciem.

### 2. Instalacja sprężyn:

- Zdemontuj istniejące sprężyny zgodnie z instrukcją obsługi broni.
- Zamontuj nowe sprężyny, upewniając się, że są one prawidłowo umiejscowione.
- Sprawdź, czy wszystkie elementy są dobrze zamocowane.

### 3. Użytkowanie:

- Używaj broni zgodnie z jej przeznaczeniem i zawsze przestrzegaj zasad bezpieczeństwa.
- Regularnie kontroluj stan sprężyn, aby upewnić się, że działają prawidłowo.

## Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Sprężyny, które nie nadają się do dalszego użytku, należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj sprężyn do ogólnych odpadów, ponieważ mogą one stanowić zagrożenie dla środowiska.

## Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub producentem.

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze. Regularne kontrole i przestrzeganie zasad użytkowania pomogą w zapewnieniu bezpiecznego korzystania z produktu.

# M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa M1 Garand ja M1A/M14 Springs Wolff Garand Recoil Spring tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje auttaa sinua ymmärtämään tuotteen turvallista käyttöä ja ylläpitoa. On tärkeää noudattaa näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisuuden ja tuotteen tehokkuuden.

## Yleiset Turvaohjeet

- Tuotteen turvallisuus on ensiarvoisen tärkeää. Varmista, että kaikki käyttöohjeet ja varoitukset luetaan ja ymmärretään ennen tuotteen käyttöä.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa. Tämä tuote ei ole tarkoitettu alle 18vuotiaille.
- Ilmoita viranomaisille kaikista turvallisuuteen liittyvistä ongelmista tai onnettomuuksista.

## Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen käyttöä.
- Käytä vain suositeltuja työkaluja ja tarvikkeita asennuksessa ja käytössä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos sen toimintakyky on heikentynyt.
- Vältä koskettamasta jousia voimakkaasti, sillä ne voivat aiheuttaa vahinkoa, jos ne irtoavat äkillisesti.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Varmista, että työalue on puhdas ja hyvin valaistu.
- Poista vanha jousi huolellisesti seuraamalla valmistajan ohjeita.
- Asenna uusi Wolff Garand Recoil Spring paikoilleen varmistaen, että se on oikein kohdistettu.
- Tarkista, että uusi jousi on tukevasti kiinnitetty ennen käyttöä.

### 2. Käyttö

- Käytä tuotetta vain sen suunniteltuun tarkoitukseen.
- Seuraa aina valmistajan suosituksia ja ohjeita.
- Pidä tuote puhtaana ja huolla sitä säännöllisesti varmistaaksesi optimaalisen toiminnan.
- Älä ylikuormita tuotetta tai käytä sitä olosuhteissa, jotka voivat aiheuttaa vaurioita.

## Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Varmista, että jouset ja muut metalliosat kierrätetään asianmukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta sekajätteen mukana, sillä se voi sisältää ympäristölle haitallisia aineita.

## Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista EU:n turvallisuusportaalin Safety Gate järjestelmä ajankohtaisista tiedoista ja mahdollisista palautuksista.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Noudata näitä ohjeita, jotta voit käyttää M1 Garand ja M1A/M14 Springs Wolff Garand Recoil Spring tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

# Säkerhetsinstruktioner för M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING

## Inledning

Tack för att du valt M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING. Denna produkt är designad för att förbättra funktionaliteten och tillförlitligheten hos ditt vapen. För att säkerställa säker användning och för att följa EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR), vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Kontrollera alltid att produkten är i gott skick innan användning.
- Använd produkten endast för avsett ändamål.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och hörselskydd när du hanterar och använder vapen.
- Kontrollera att fjädern är korrekt installerad innan skottlossning.
- Undvik att använda produkten om du upptäcker några synliga skador eller slitage.
- Följ alltid tillverkarens anvisningar för installation och användning.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation av fjädern:

- Ta bort den gamla fjädern från vapnet enligt tillverkarens anvisningar.
- Inspektera det interna utrymmet för skräp eller skador.
- Installera den nya WOLFF GARAND RECOIL SPRING genom att följa dessa steg:
  - Placera fjädern i det avsedda utrymmet.
  - Se till att fjädern sitter ordentligt på plats.
  - Montera tillbaka alla delar av vapnet noggrant.

### 2. Användning av vapnet:

- Efter installation, kontrollera att vapnet fungerar som det ska.
- Utför en säkerhetskontroll innan varje användning.
- Använd endast ammunition som är godkänd för ditt vapen.

## Avfallshantering

- Kassera gamla fjädrar och andra delar enligt lokala avfallsbestämmelser.
- Återvinn material där det är möjligt för att minska miljöpåverkan.

## Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller support relaterade till produkten, vänligen kontakta en auktoriserad återförsäljare eller tillverkare. Se till att ha produktens information tillgänglig för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och din produkts prestanda är vår högsta prioritet.

# Návod k bezpečnému používání pružin M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING

## Úvod

Děkujeme za zakoupení pružin M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING. Tento dokument obsahuje důležité informace o bezpečném používání, instalaci a likvidaci produktu. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečnost sebe i ostatních.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte produkt v souladu s jeho určením.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti výrobku v dobrém stavu před použitím.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pokud produkt vykazuje jakékoli známky poškození nebo opotřebení, přestaňte jej používat a obraťte se na odborníka.

## Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Pružiny zpětného rázu mohou být pod tlakem. Při manipulaci s nimi buďte opatrní.
- Před instalací se ujistěte, že je zbraň bezpečně vybitá.
- Nenechávejte pružiny v blízkosti otevřeného ohně nebo extrémních teplot.
- Používejte ochranné brýle a rukavice při instalaci a manipulaci.

## Pokyny pro instalaci a používání

- Před instalací pružin M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING si přečtěte návod k obsluze vaší zbraně.
- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje k instalaci.
- Postupujte podle těchto kroků:
  1. Ujistěte se, že je zbraň vybitá.
  2. Otevřete zbraň a vyjměte staré pružiny.
  3. Nainstalujte nové pružiny podle pokynů výrobce.
  4. Zkontrolujte, zda jsou pružiny správně umístěny a zajištěny.
  5. Opět zkontrolujte, že je zbraň bezpečná před jejím použitím.

## Pokyny pro likvidaci

- Pružiny a další součásti likvidujte podle místních předpisů o odpadech.
- Nepohazujte pružiny do běžného odpadu, ale využijte recyklační programy, pokud jsou k dispozici.
- Zajistěte, aby byly všechny použité součásti bezpečně uloženy, dokud nebudou správně zlikvidovány.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace o bezpečnosti produktu nebo pokud máte jakékoli dotazy, obraťte se na autorizovaného prodejce nebo výrobce.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a dodržujete pokyny pro používání pružin M1 GARAND & M1A/M14 SPRINGS WOLFF GARAND RECOIL SPRING.